

SINK

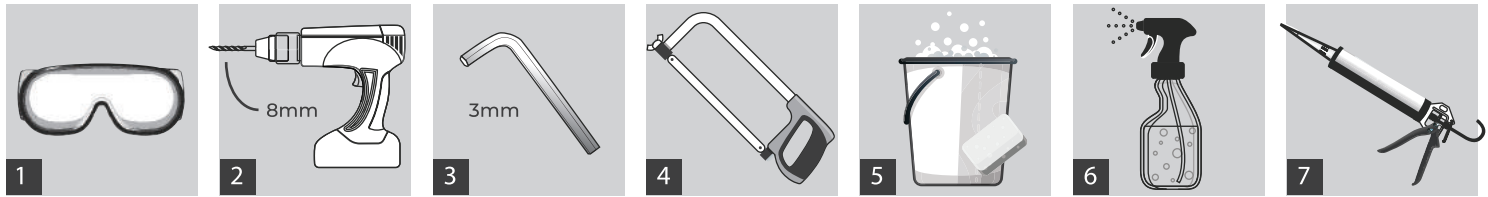
QUALITY



ENG INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR AN UNDERMOUNT SINK
PL INSTRUKCJA MONTAŻU ZLEWOZMYWAKA PODWIESZANEGO
DE MONTAGEANLEITUNG ZUR UNTERBAUSPÜLE
RU ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ ПОДСТОЛЬНОЙ КУХОННОЙ РАКОВИНЫ

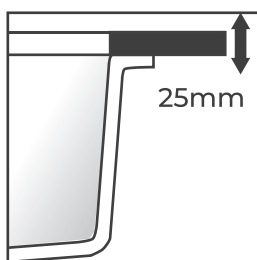
ENG Tools needed for assembly
PL Narzędzia potrzebne do montażu
DE Für die Montage benötigte Werkzeuge
RU Инструменты, необходимые для установки:

SINK
 QUALITY

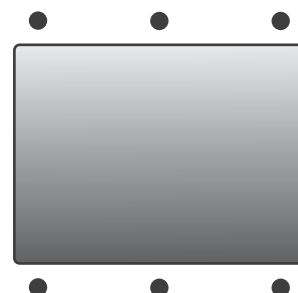


	ENG	PL	DE	RU
1	Goggles	Okulary ochronne	Schutzbrille	Защитные очки
2	Drill with 8mm drill bit	Wiertarka z wiertłem 8mm	Bohrmaschine mit dem 8mm-Bohrer	Дрель со сверлом 8мм
3	3mm Allen key	Klucz imbusowy 3mm	Innensechskantschlüssel 3 mm	Ключ шестигранник 3 мм
4	Handsaw for shortening pipes in the siphon	Piłka do skracania rur w syfonie	Säge zur Kürzung der Siphon-Rohre	Напильник для укорачивания трубок в сифоне
5	A cloth and water with little washing-up Liquid to wipe away any silicone spills	Ścierka oraz woda z odrobiną płynu do naczyń do przetarcia wycieków silikonu	Putztuch und Wasser mit ein wenig Geschirrspülmittel zum Abwischen des Silikonüberschusses	Тряпка и вода с небольшим количеством жидкости для мытья посуды, чтобы вытереть пятна силикона.
6	Degreaser	Środek do odtłuszczenia	Fettlöser	Обезжириватель
7	Clear sanitary silicone and silicone gun	Bezbarwny silikon sanitarny oraz pistolet do silikonu	Farbloses Sanitärsilikon und Silikonpistole	Бесцветный санитарный силикон и силиконовый пистолет

ENG Minimum worktop thickness.
PL Minimalna grubosc blatu.
DE Mindestdicke der arbeitsplatte.
RU Минимальная толщина столешницы.



ENG Location of the holes for the mounting clips.
PL Rozmieszczenie otworów na zaczepy.
DE Anordnung der Öffnungen für Halterungen.
RU Расположение отверстий для крепежей.



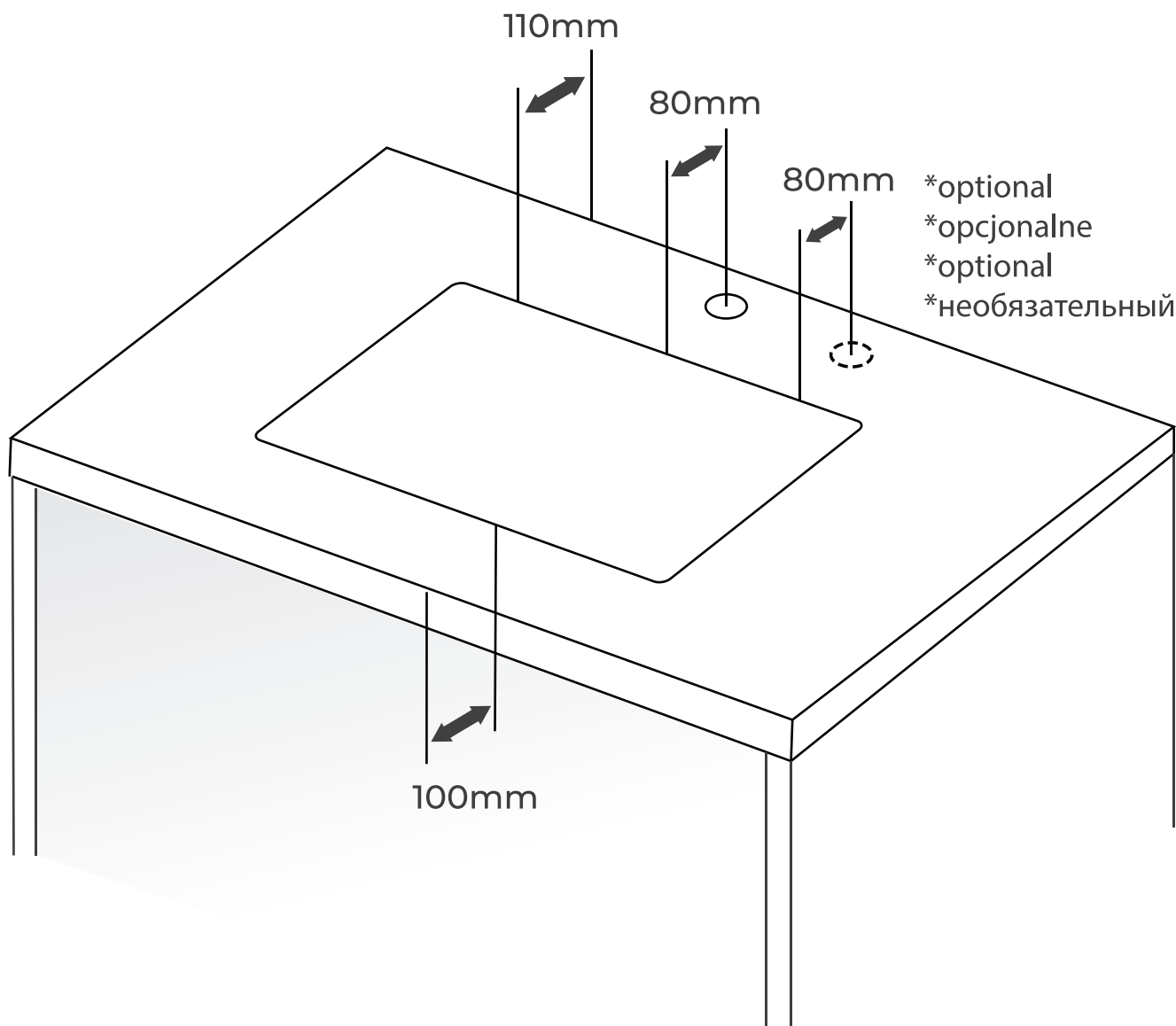
ENG Minimum spacing of holes for the sink and accessories*

PL Minimalne odstępy otworów na zlew i akcesoria*

DE Mindestabstände der Öffnungen für Spüle und Zubehörteile*

RU Минимальное расстояние выреза в столешнице под раковину и вырезом под аксессуары*

SINK
QUALITY



ENG To cut a hole in the workrtop, we recommend using our templates, dedicated to selected models of sinks.

PL Do wycięcia otworu w blacie, rekomendujemy skorzystać z naszych szablonów, dedykowanych do wybranych modeli zlewów.

DE Zum Ausschneiden einer Öffnung in der Arbeitsplatte verwenden Sie bitte unsere Ausschneideschablonen, die für die ausgewählten Modelle der Spülen bestimmt sind.

RU Чтобы вырезать отверстие в столешнице, мы рекомендуем использовать наши шаблоны, предназначенные для выбранных моделей моек.



ENG THE UNDERMOUNT SINK SHOULD BE INSTALED ONLY IN WATER-RESISTANT COUNTERTOPS

PL ZLEWOZMYWAK PODBLATOWY NALEŻY MONTOWAĆ TYLKO W BLATACH ODPORNYCH NA DZIAŁANIE WODY

DE DIE UNTERBAUSPÜLE SOLLTE NUR AN WASSERABWEISENDEN ARBEITSPLATTEN MONTIERT WERDEN

RU ПОДСТОЛЬНУЮ КУХОННУЮ РАКОВИНУ СЛЕДУЕТ УСТАНОВЛИВАТЬ ТОЛЬКО НА ВЛАГОНЕПРОНИЦАЕМЫЕ СТОЛЕШНИЦЫ



ENG The undermount sink should be installed in stone, composite, conglomerate or sinter with a minimum thickness of 25 mm. We recommend installation in accordance with the guidelines of the worktop manufacturer.

PL Zlewozmywak podblatowy przeznaczony jest do montażu w blatach z kamienia, kompozytu, konglomeratu lub spieków o minimalnej grubości 25 mm. Zalecamy montaż zgodny z wytycznymi producenta blatu.

DE Die Unterbauspüle ist für die Montage an den Arbeitsplatten aus Stein, Verbundwerkstoff, Konglomerat oder Agglomeraten mit der Mindestdicke von 25 mm bestimmt. Wir empfehlen eine Montage gemäß den Richtlinien des Herstellers der Arbeitsplatte.

RU Подстольная раковина предназначена для установки в каменные, композитные, конгломератные или металлокерамические столешницы толщиной не менее 25 мм. Мы рекомендуем установку в соответствии с рекомендациями производителя столешницы.



ENG We recommend that a professional make holes in the worktop for the sink, kitchen faucet and accessories.

PL Wykonanie otworu w blacie na zlewozmywak, baterię kuchenną i akcesoria rekomendujemy zlecić profesjonalście.

DE Wir empfehlen, die Öffnung für die Spüle, Küchenarmatur und die Zubehörteile in der Arbeitsplatte durch einen Spezialisten anfertigen zu lassen.

RU Мы рекомендуем вам поручить профессионалу вырезку отверстия в столешнице для установки кухонной раковины, смесителя и других аксессуаров.



ENG It is best to install the sink with an inverted worktop. Remember to arrange the holes for mounting the sink clips on both sides of the sink.

PL Montaż najlepiej wykonać na odwróconym blacie. Pamiętaj, aby otwory do montażu zaczepów rozmieścić z 2 stron.

DE Die Montage ist am besten an der umgedrehten Arbeitsplatte durchzuführen. Denken Sie daran, die Montageöffnungen für Halterungen von 2 Seiten anzubringen.

RU Установку следует производить на внутренней поверхности столешницы (перевернув ее). Не забудьте расположить отверстия для крепежей с 2-х сторон.

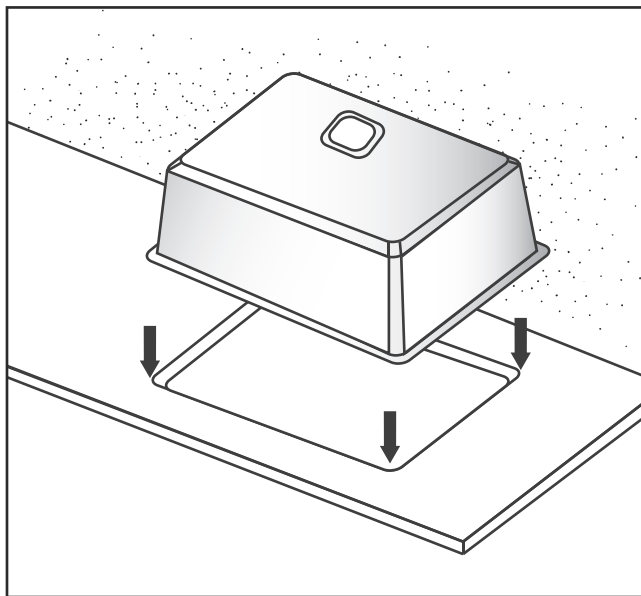


ENG We do not recommend installing the undermount sink in wooden worktops and chipboards, as they are exposed to water.

PL Nie zalecamy montażu zlewozmywaka podblatowego w blatach drewnianych oraz płytach wiórowych, gdyż są narażone na podsiąkanie wodą.

DE Die Montage der Unterbauspüle in Arbeitsplatten aus Holz oder in Spanplatte wird nicht empfohlen, weil sie nicht wasserresistent sind und Nässe aufsaugen können.

RU Не рекомендуется устанавливать подстольную кухонную раковину в деревянные столешницы и ДСП, так как они подвержены пропитыванию водой.



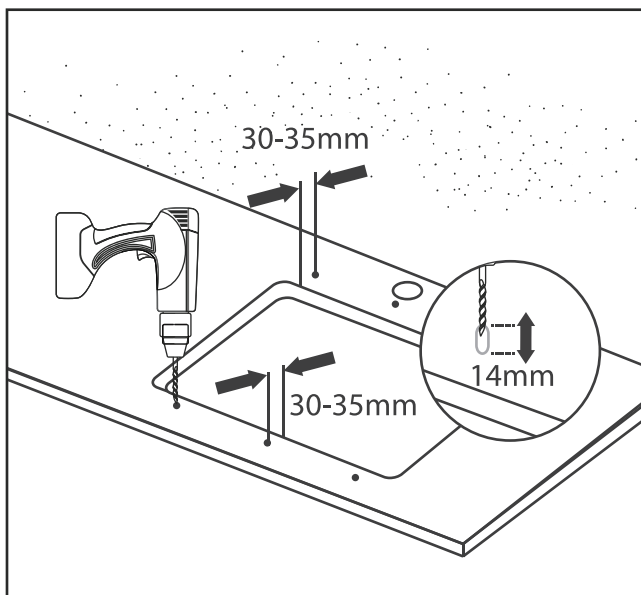
1.

ENG Check, if the sink fits to the hole.

PL Sprawdź dopasowanie zlewozmywaka do otworu.

DE Überprüfen Sie, ob die Spüle in die Öffnung passt.

RU Проверьте прилегание раковины к вырезу в столешнице.



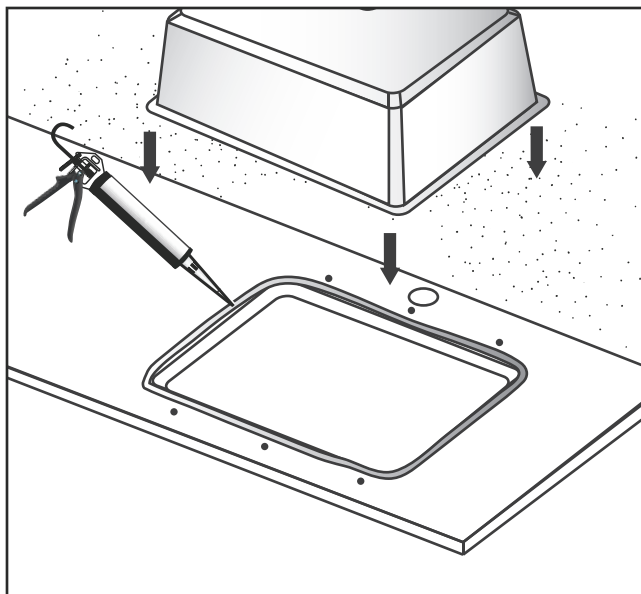
2.

ENG Drill 6 holes from the bottom of the worktop, 14mm deep, for the mounting clips. Use an 8 mm drill bit.

PL Wywierć 6 otworów od spodu blatu o głębokości 14mm pod zaczepy mocujące. Użyj wiertła o średnicy 8mm.

DE Fertigen Sie sechs 14 mm tiefe Öffnungen an der Unterseite der Arbeitsplatte für die Halterungen an. Verwenden Sie dazu einen Bohrer mit dem Durchmesser 8 mm.

RU Просверлите 6 отверстий во внутренней части столешницы глубиной 14 мм для крепежных крючков. Используйте сверло диаметром 8 мм.



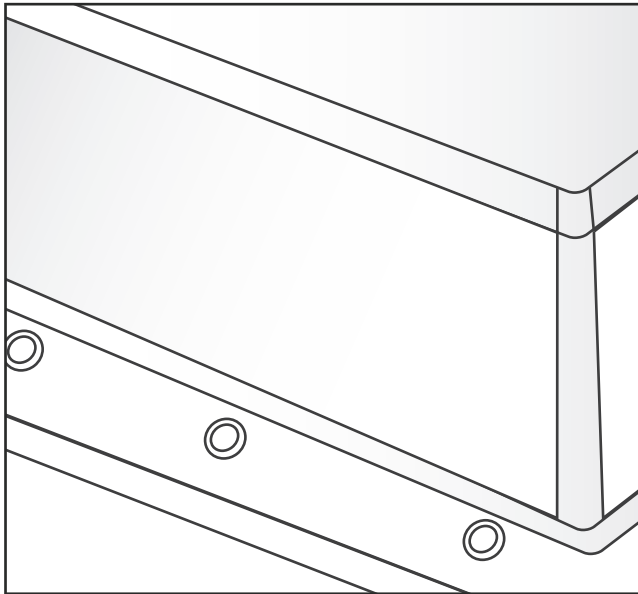
3.

ENG Spread the silicone precisely and press the sink to the worktop.

PL Rozprowadź dokładnie silikon i dociśnij zlewozmywak do blatu.

DE Verteilen Sie gründlich das Silikon und drücken Sie die Spüle fest an die Arbeitsplatte.

RU Тщательно распределите силикон и прижмите мойку к столешнице.



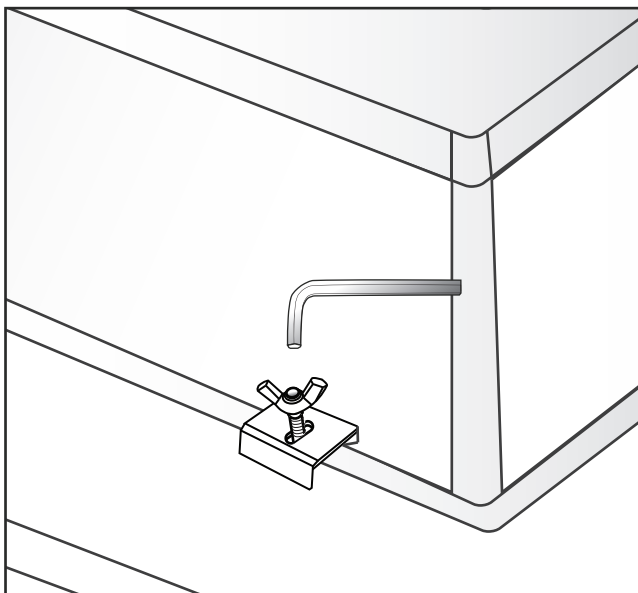
4.

ENG Place mounting clips in the holes.

PL Umieść kołki rozporowe w otworach.

DE Setzen Sie die Dübel in die Öffnungen ein.

RU Вставьте дюбели в отверстия.



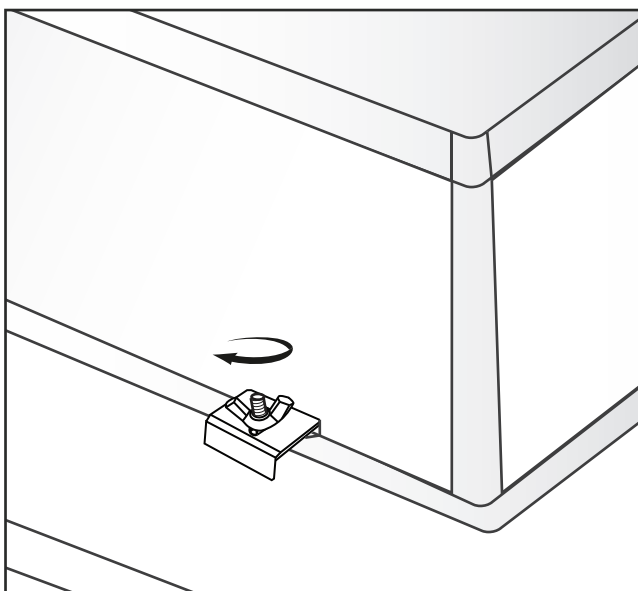
5a.

ENG Install the mounting clips on the edge of the sink.

PL Zamocuj zaczepy na krawędzi zlewu.

DE Befestigen Sie die Halterungen am Rand der Spüle.

RU Прикрепите крепежи к краю раковины.



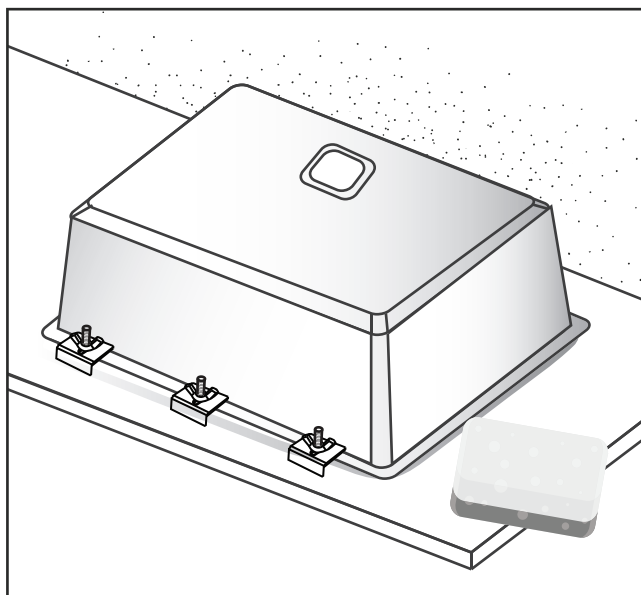
5b.

ENG Tighten the bolts with wing nuts.

PL Dokręć śruby za pomocą motylków.

DE Ziehen Sie die Schrauben mithilfe einer Flügelmutter an.

RU Затяните болт с помощью барашковых ВИНТОВ.



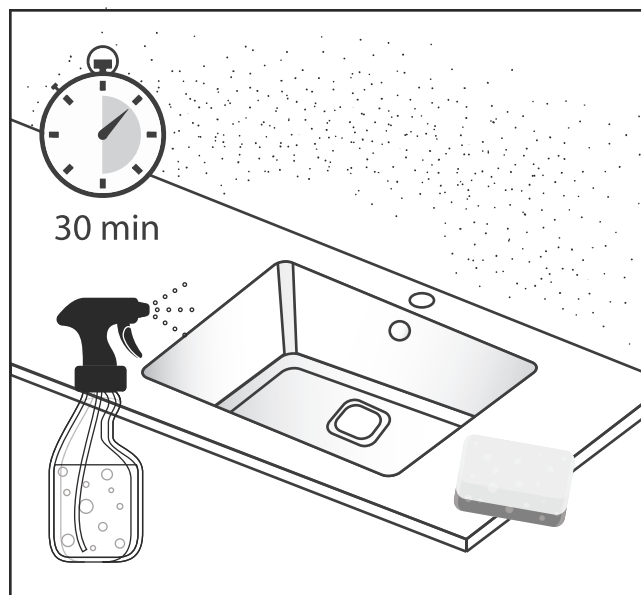
6.

ENG Remove any excess silicone flowing from under the edge of the sink.

PL Usuń nadmiar silikonu wypływający od spodu mocowania.

DE Entfernen Sie den Überschuss an Silikon, das von unten an der Montagestelle austritt.

RU Удалите излишки силикона, вытекающие из нижней части.



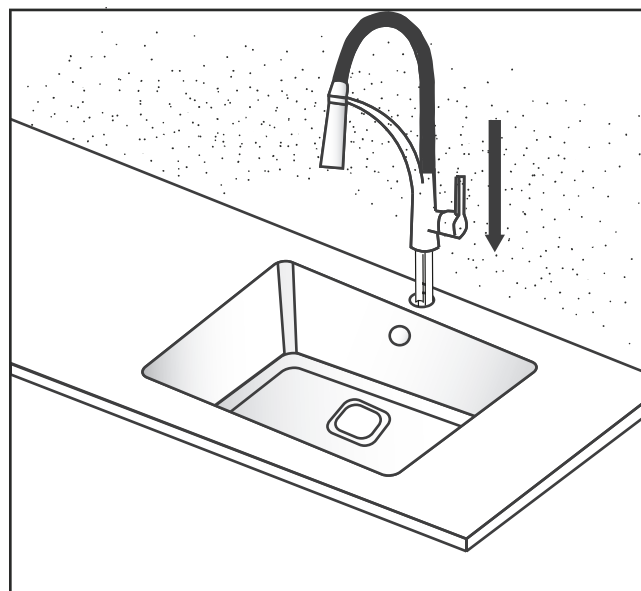
7.

ENG Remove any excess silicone from the outside. Wait 30 minutes.

PL Oczyszć zlew z pozostałości silikonu od zewnątrz. Odczekaj 30 min.

DE Säubern Sie die Spüle von außen von den Silikonüberresten. Warten Sie 30 min ab.

RU Очистите раковину от остатков силикона на внешней стороне столешницы. Подождите 30 минут.



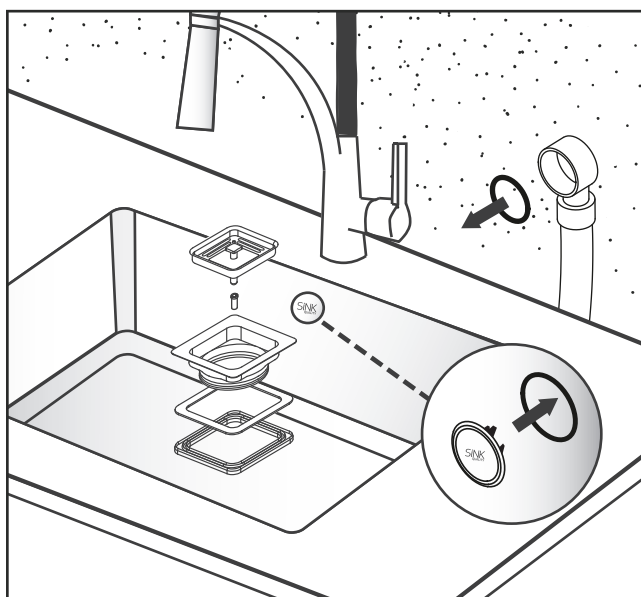
8.

ENG Install and connect kitchen tap and other accessories in the worktop.

PL Zamontuj i podłącz baterię kuchenną oraz pozostałe akcesoria w blacie.

DE Montieren Sie die Küchenarmatur und die restlichen Zubehörteile an der Arbeitsplatte.

RU Установите и подключите кухонный смеситель и другие аксессуары в столешницу.



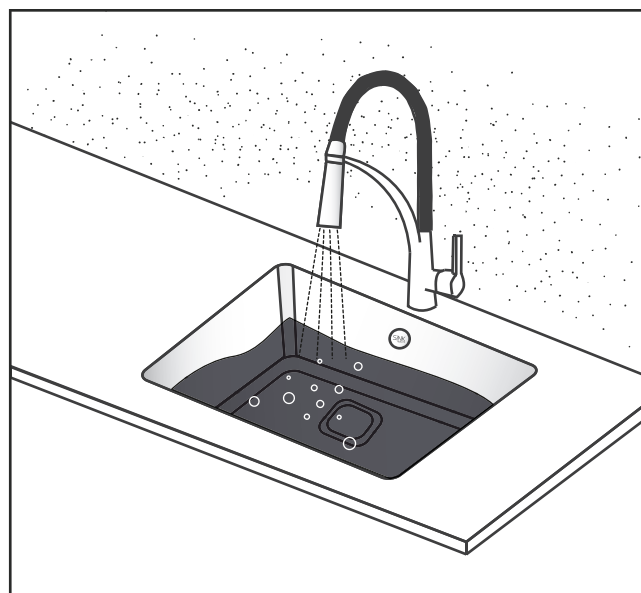
9

ENG Install the drain in the sink and connect the assembled structure of the siphon.

PL Zamontuj odpływ w zlewie i podłącz złożoną konstrukcję syfonu.

DE Montieren Sie den Abfluss in der Spüle und schließen Sie die zusammengesetzte Siphonkonstruktion an.

RU Установите слив в раковину и подключите собранную конструкцию сифона.



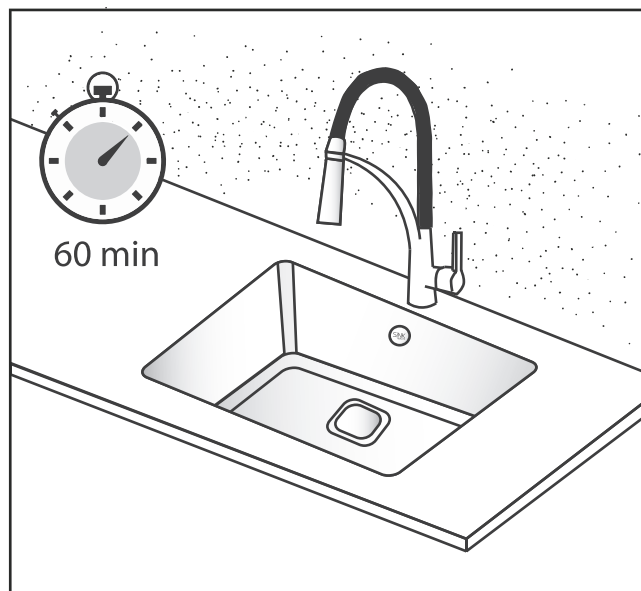
10.

ENG Fill the sink with water. Check if nothing is leaking.

PL Napełnij komorę wodą. Sprawdź, czy nic nie przecieka.

DE Befüllen Sie die Spülenkammer mit Wasser. Überprüfen Sie ihre Dichtheit.

RU Заполните чашу раковины водой. Убедитесь, что ничего не протекает.



11.

ENG Wait about 60 minutes for the silicone to dry completely. Ready!

PL Odczekaj około 60 min, do całkowitego zastygnięcia silikonu. Gotowe!

DE Warten Sie etwa 60 min bis das Silikon gehärtet ist. Fertig!

RU Подождите около 60 минут, пока силикон полностью не затвердеет. Готово!